ALL AMERICA TRAVEL & TOURS
王朝旅遊
6918 Corporate Dr #A14 Houston Tx 77036
Tel:713-981-8868

2024

SUMMER VANCOUVER
夏季溫哥華

七/八天

洛磯山閃亮之旅

7/8 Days Sparkling Canadian Rockies

保證入住
班芙市中心酒店
Ptarmigan / Caribou
積仕柏市中心酒店
Chateau Jasper / Lobstick

團號：RYKL7/RYKL8

包露易湖堡壘酒店午餐

團號 Tour Code	溫哥華酒店 Hotel in Vancouver or similar	雙人 Twin	第三、四位或小童 3rd, 4th Person / Child	單人房 Single	門票 Admission		餐費(9餐) Optional Meal Plan (9Meals)	
					成人 Adult	小童 Child (6-15Yrs)	成人 Adult	小童 Child (2-11Yrs)
RYKL7	Hampton Inn YVR Airport	$1239	$659	$1919	$109	$76	$289	$233
	Grand Park YVR Airport	$1279		$2009				
	River Rock (Hotel Tower)	$1329		$2109				
RYKL8	Hampton Inn YVR Airport	$1509	$859	$2319				
	Grand Park YVR Airport	$1569		$2439				
	River Rock (Hotel Tower)	$1659		$2599				

*上列費用均以美金每位計算。 The above tour fares are based on US Dollar.
*不含機票。 Air fare excluded. *全程中文導遊 Chinese tour guides.
*小童、第三、四位與兩成人同房，以兩張床為標準不設加床。按酒店消防條例，每房最多容納大小四人
* Child, 3rd / 4th paxs sharing twin room with 2 adults based on two beds without extra bed, maximum occupancy is 4 people
* 進出西雅圖自費購買Quick Shuttle ticket

導遊 / 司機小費 Gratuity		
7天團 7-Day	導遊 Tour Guide	成人/ 小童每位共加幣 $ 84.00 Adult/Child Total $ 84.00
	司機 Driver	成人/ 小童每位共加幣 $ 21.00 Adult/Child Total $ 21.00
8天團 8-Day	導遊 Tour Guide	成人/小童每位共加幣 $ 96.00 Adult/Child Total $ 96.00
	司機 Driver	成人/小童每位共加幣 $24.00 Adult /Child Total $24.00

門票 (Admissions)

國家公園門票、冰川雪車及玻璃橋
National Park Fee, Ice Explorer & Glacier Skywalk

2024 Departure Date出發日期

RYKL7	6月1日 – 6月29日, 9月2日 – 9月28日 逢星期一,六出發 6月30日 – 8月31日 逢星期一,四,六,日出發
RYKL8	5月31日 – 6月29日, 9月1日 – 9月28日 逢星期一,五,六,日出發 6月30日 – 8月31日 天天出發(星期二除外)

翠明假期 CHARMING HOLIDAYS

SUMMER VANCOUVER 夏季溫哥華

七/八天洛磯山閃亮之旅

7/8 Days Sparkling Canadian Rockies

團號：RYKL7/RYKL8

D1 原居地/溫哥華 Home City/Vancouver

抵達溫哥華機場，專人送返酒店後自由活動。
Upon arrival at Vancouver Airport, meet & transfer to hotel.

Hotel:A-Hampton Inn/B-Grand Park/ C-River Rock 或同級

D2 溫哥華 - 基隆拿 - 水怪湖 - 灰熊鎮 Vancouver - Kelowna - Lake Okanagan - Revelstoke

早上經菲沙河谷及多個低陸平原地區前往基隆拿市。午餐後前往參觀英女皇國宴之著名酒莊， 由專人介紹紅白冰酒的釀製過程。並示範試酒技術，團友更有機會品嚐各種名釀。遊畢後前往極負盛名的水怪湖。此為印第安神話傳說中的湖怪OGOPOGO出沒之地。遊畢後驅車前往參觀當地著名蜂蜜場，在特製的玻璃外，親身觀看工蜂的日常生活。園主更在旁介紹，極具教育意義。於傍晚時份抵達灰熊鎮。晚餐於當地餐館。

Morning travel through the rich farmland of Fraser Valley & follow Coquihalla Highway through the Fraser Canyon and Thompson River Valley to Kelowna. Upon arrival, proceed for tour of winery and Lake Okanagan where monster watchers claimed sightings of Ogopogo. Afternoon continue for visit of Honey bee farm before proceeding to Revelstoke for overnight.

Hotel:Fairfield / Ramada或同級
餐：午/晚 (L/D)

溫哥華 Vancouver

D3 灰熊鎮 - 夢蓮湖 - 班芙 Revelstoke - Moraine Lake - Banff

早餐後經一號公路之最高點羅渣士坳前往幽鶴國家公園及亞伯特省。午餐後前往由十谷峰群山包圍的夢蓮湖(視乎當時路面情況而定)。繼而前往班芙國家公園內遊覽莊士頓峽谷及弓河瀑布。約八千年前一次山崩的土石阻斷莊士頓溪的出路，而形成莊士頓峽谷（若因天氣不佳，未能內進，則改往明尼灣卡湖）。是晚入住班芙市中心酒店，入夜後班芙大街別具格調，商店餐廳，林林種種；遊客可充份領略當地的獨特氣氛。為方便團友自由活動，是日晚餐自備。

After breakfast, travel through Roger' s Pass to Banff within Alberta. Tour of Moraine Lake, Bow Falls and leisure along Banff Avenue.

Hotel:Ptarmigan / Caribou或同級
餐：早/午 (B/L)

夢蓮湖Moraine Lake

D4 班芙 - 露易斯湖 - 哥倫比亞冰川（巨型雪車及玻璃橋）- 積仕柏 Banff - Lake Louise - Columbia Icefields (Ice Explorer & Glacier Skywalk) - Jasper

早上前往被譽為洛磯山寶石的露易斯湖。於露易斯湖畔餐廳享用豐富午餐，真是人生一大樂事。餐後沿被譽為世上最美麗的公路～冰原大道前往位於積仕柏國家公園的哥倫比亞冰川，轉乘巨型雪車 (另付門票)遊覽深達300公尺之亞達巴斯加冰河面，讓您親身接觸到由第二次冰河時期所遺留下來的遺跡。繼而遊覽毗鄰哥倫比亞冰川，耗資千萬的冰川玻璃橋(另付門票)；團友可漫步於280米高的玻璃橋上，近距離欣賞全球最獨特的生態系統，不容錯過！為方便團友於積士柏自由活動， 是日晚餐自備。是晚住宿於積仕柏鎮內酒店，體驗另一國家公園內之小鎮風情。

Breakfast not included. Morning proceed to Lake Louise for leisure. After lunch, travel along the spectacular Icefields Parkway to Columbia Icefields, the largest sheet of glacial ice in the interior of North America. An Ice Explorer ride (admission optional) on the Athabasca Glacier and Glacier Skywalk (admission optional) before heading to Jasper for overnight.

Hotel:Chateau Jasper / Lobstick或同級
餐：午 (L)

露易斯湖 Lake Louise

D5 積仕柏 - 瑪蓮峽谷 - 維蒙鎮 - 斯帕哈瀑布 - 太陽峰渡假勝地 Jasper - Maligne Canyon - Valemount - Spahats Falls - Sun Peaks

早上為方便團友有充裕時間自由活動，是日早餐自備。遊覽積仕柏國家公園內的瑪蓮峽谷，峽谷原是一個瀑布，但經過多年來急流的冲激侵蝕後，形成垂直陡峭的岩壁，深達5.5公里。蜿蜒般的步道設有數個觀賞台，遊客從不同的角度欣賞峽谷的景色。繼而沿高速公路向卑詩省進發，途上更可遠眺Mt Robson的壯麗景色。於維蒙鎮午餐後前往位於威爾斯格雷(Wells Gray)省立公園入口之清水鎮，遊覽200公尺高，底層由火山石堆成的斯帕哈瀑布(Spahats Falls)。傍晚時份抵達太陽峰度假村。晚餐於當地餐館。

Morning at leisure to enjoy the beautiful scenery before returning to BC with stop at Maligne Canyon for tour and lunch stop at Valemount. Late afternoon arrive at Interior's largest resort destination - Sun Peaks.

Hotel:Sundance Lodge / Cahilty Hotel 或同級
餐：午/晚 (L/D)

your travel agent

斯帕哈瀑布 Spahats Falls

D6 太陽峰渡假勝地 - 甘露市 - 願望鎮- 溫哥華 Sun Peaks - Kamloops - Hope - Vancouver

早餐後於太陽峰自由活動，繼而前往甘露市，抵達後參觀花旗蔘場 ，一睹花旗蔘種植過程，並由專人講解花旗蔘品種。午餐後前往著名電影『第一滴血』拍攝地及橫加鐵路及公路之交滙點— 願望鎮 。於鎮中心遊覽及稍作休息後返回溫哥華。

Morning at leisure and continue to Kamloops for tour of Ginseng farm and lunch. Tour of Hope before evening arrival in Vancouver.

Hotel:A-Hampton Inn/B-Grand Park/ C-River Rock 或同級
餐：早/午(B /L)

太陽峰渡假勝地 Sun Peaks

D7 溫哥華/原居地 Vancouver/Home City

早上遊覽市內名勝，如煤氣鎮，史丹利公園，唐人街等。遊覽完畢送往溫哥華機場。（請安排航班起飛時間於下午3 時後）

Morning brief tour of Vancouver including Gastown, Stanley Park and Chinatown. Drop-off at Vancouver Airport after tour. (Please arrange departure flight after 3:00pm).

七天團行程到此完滿結束。八天團行程如下:
Itinerary for 8 Days Tour is as follow:

D7 維多利亞 Victoria

早上前住B.C.省渡輪碼頭，乘渡輪前往溫哥華島，首先參觀北美著名之寶翠花園，園中奇花異卉。午後前往市中心遊覽，內港風景處處，絕對是拍照留念的美好時刻。遊畢後返回溫哥華。

Morning travel on ferry through Gulf Islands including admission to Butchart Gardens. Ample time to explore Inner Harbour before transfer back to Vancouver.

Hotel:A-Hampton Inn/B-Grand Park/ C-River Rock 或同級

D8 請參閱七天團最後一天之行程 Please refer to last day itinerary of 7-days tour.